



MARQUE: TELEFUNKEN

REFERENCE: TF 501 COSI

CODIC: 4119681





TELEFUNKEN TF 501 COSI

MODE D'EMPLOI
USER GUIDE
INSTRUCCIONES DE USO
GEBRAUCHSANWEISUNG



TELEFUNKEN TF 501 COSI

USER GUIDE

1. Introduction.....	3
2. Contenu de l'emballage.....	3
3. Éléments de commande du téléphone.....	Erreur ! Signet non défini.
4. Installation	6
5. Appels.....	6
6. Réglages.....	9
7. Touches mémoire.....	11
8. Répertoire	14
9. Nettoyage et entretien	Erreur ! Signet non défini.
10. Garantie	15
11. Service après-vente.....	16

1. INTRODUCTION

Félicitations pour avoir acheté ce TELEFUNKEN TF 501 COSI !

Lisez toutes les instructions de ce guide pour utiliser au mieux votre téléphone.

Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommage consécutif à une mauvaise compréhension de nos instructions ou à une mauvaise utilisation de votre appareil.

Si vous avez besoin d'aide concernant l'utilisation de cet appareil, prenez contact avec notre service après-vente :

0892 70 50 44

Service AUDIOTEL® 0,337 € TTC la minute
assistance@sopeg.fr









Si la taille de caractère utilisée pour l'impression de ce guide est trop petite pour vous, vous pouvez télécharger le document associé depuis notre site www.telefunken-digital.com et agrandir la taille des caractères.

2. Contenu de l'emballage


1. Combiné
2. Base
3. Guide d'utilisateur
4. Câble du combiné
5. Câble de la ligne téléphonique
6. Support mural

3. VOTRE TELEPHONE




Touche	Fonction	
MENU	Accéder au menu principal des fonctions du téléphone	
▲	Haut	En mode veille, appuyez pour accéder à la liste des appelants. Appuyez pour naviguer dans les menus
▼	Bas	
	Accéder au répertoire	
×	Supprimer un ou plusieurs contacts de la liste des appelants ou du répertoire	
R	Quitter – Flash	
	Activer/désactiver le haut-parleur	
	Définir les positions mémoires à une ou deux touches	
	Renuméroter le dernier appel/Pause	
	Désactiver le microphone	
0-9,*,#	Touches numériques pour composer vos appels	
0	+ 0 / Espace	
1	- 1 , . : _	
2	A B C 2	
3	D E F 3	
4	G H I 4	
5	J K L 5	
6	M N O 6	
7	P Q R S 7	
8	T U V 8	
9	W X Y Z 9	
  	Touches d'accès direct à une position mémoire	

4. Installation


1. Installez 3 x piles AAA pour bénéficier de toutes les fonctions de votre téléphone, notamment l'éclairage de l'écran.
2. Branchez le cordon en spirale sur le combiné et sur le connecteur approprié de la base.
3. Branchez le câble droit de la ligne téléphonique sur la prise téléphonique murale.
4. décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur  pour vérifier l'installation de votre téléphone : si vous entendez la tonalité, votre appareil est prêt à fonctionner.

REMARQUE

1. Installez le téléphone dans un endroit sec, aéré et non-corrosif.
2. Le service de Présentation de l'appelant n'est disponible que sur abonnement auprès de votre opérateur téléphonique.
3. L'installation des piles est nécessaire pour utiliser toutes les fonctions de ce modèle de téléphone.
4. L'icône  s'allume sur l'écran lorsque les piles ne sont plus suffisamment chargées. Remplacez-les par des piles neuves.

5. Appels



Réception d'un appel


À la détection d'un nouvel appel, la sonnerie du téléphone retentit et le témoin lumineux situé en haut et à droite de la base clignote. Pour répondre à l'appel, décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur . Le témoin lumineux de conversation en cours s'allume.

Réglage du volume dans l'écouteur du combiné



Positionnez le commutateur  sur le mode que vous désirez : volume élevé (+) ou volume faible (-).

Emettre un appel


Pour effectuer un appel, décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur . Le témoin LED de conversation en cours s'allume. Composez le numéro de votre correspondant, écoutez la tonalité et attendez une réponse. Si vous entendez la tonalité de ligne occupée, raccrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur . L'appel est terminé et le témoin LED de conversation en cours s'éteint.


Pendant la prénumérotation d'un numéro ou sa saisie dans le répertoire, appuyez sur la touche  pour annuler le dernier chiffre que vous venez de taper.

Recomposition du dernier numéro


Pour rappeler le dernier numéro que vous avez appelé, décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur , puis appuyez sur la touche de renumérotation . Le téléphone recompose automatiquement le dernier numéro de téléphone que vous avez appelé (au plus 32 chiffres).

Haut-parleur

Pour passer du mode haut-parleur au mode combiné et vice versa au moment de prendre ou d'effectuer un appel : appuyez sur la touche haut-parleur  et reposez le combiné.




Pour effectuer un appel en mode haut-parleur : appuyez sur la touche haut-parleur  et composez le numéro de téléphone. Dans ce mode, vous n'avez pas besoin du combiné.

Réglage du volume dans le haut-parleur


Poussez le commutateur  situé sur le côté du téléphone pour ajuster le volume en mode haut-parleur.

Volume de la sonnerie


Régalez le commutateur  sur le niveau sonore que vous désirez :

-  Volume élevé
-  Volume faible
-  Sonnerie désactivée

Activation/désactivation du microphone

Pendant un appel, appuyez sur la touche  pour désactiver le microphone. Votre correspondant ne peut plus vous entendre. Appuyez à nouveau pour réactiver le microphone.

Flash / Quitter

L'appui sur la touche flash génère une interruption de la ligne. Cette interruption vous permet d'utiliser les services spéciaux de votre opérateur téléphonique. Appuyez sur la touche  pendant le réglage pour replacer le téléphone en mode veille.

6. Réglages

Menu

Appuyez sur la touche **MENU** pour passer en mode réglages. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner une option. Appuyez sur la touche **MENU** pour valider votre choix. Appuyez sur la touche **R** pour revenir en mode veille.

Le téléphone ferme automatiquement le menu si vous ne choisissez aucune option dans la minute qui suit.

Sélection de la langue d'affichage

1. Appuyez sur la touche **MENU** et appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner l'option "LANGUE". L'écran affiche **LANGUE**.
2. Appuyez sur la touche **MENU** pour valider votre choix. L'écran affiche **ENGLISH**.
3. Appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner la langue que vous désirez et appuyez sur la touche **MENU** pour valider votre choix.

Réglage de la luminosité de l'écran

1. Appuyez sur la touche **MENU** et appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner l'option "CONTRASTE ECRAN". L'écran affiche **CONTRASTE ECRAN**.
2. Appuyez sur la touche **MENU** pour afficher la liste des options associées. Par défaut, la luminosité est réglée sur **CONTRASTE 3**.
3. Choisissez l'un des 5 niveaux de luminosité proposés à l'aide des touches ▲ et ▼. La luminosité change en conséquence. Appuyez sur la touche **MENU** pour valider votre choix.

Réglage de la date et de l'heure

1. Appuyez sur la touche **MENU** et appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner l'option "DATE/HEURE". L'écran affiche **DATE/HEURE**.
2. Appuyez sur la touche **MENU** et réglez l'année à l'aide des touches ▲ et ▼.
3. Appuyez sur la touche **MENU** et réglez le mois, la date, les heures et les minutes.
4. AM indique que l'heure est celle du matin et PM celle de l'après-midi. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour modifier l'élément sélectionné.
5. Après que vous avez ajusté l'heure et la date, la semaine s'affiche automatiquement sur l'écran.

Réglage du délai Flash

1. Appuyez sur la touche **MENU** et appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner l'option "DUREE FLASH". L'écran affiche **DUREE FLASH**.
2. Appuyez sur la touche **MENU** pour modifier le délai. L'écran affiche **100ms**.
3. Sélectionnez un délai entre 100ms, 300ms et 600ms à l'aide des touches ▲ et ▼. Appuyez sur la touche **MENU** pour confirmer votre choix ou appuyez sur la touche **R** pour revenir en mode veille.

Modification du code PABX

1. Appuyez sur la touche **MENU** et appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner l'option "CODE PABX". L'écran affiche **CODE PABX**.
2. Appuyez sur la touche **MENU** pour passer en mode modification. L'écran affiche **ENTREZ CODE**.






3. La première ligne de l'écran affiche la valeur précédente et les premiers chiffres du code PABX clignotent. Utilisez les touches ▲ et ▼ pour spécifier ou modifier les chiffres 0 à 9. Précisez ainsi le premier chiffre et appuyez sur la touche **MENU** pour sélectionner la deuxième position. La longueur maximale est de 6 chiffres. Appuyez sur la touche **MENU** pour valider votre choix.

Mode tonalité ou impulsion

1. Appuyez sur la touche **MENU** et appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner l'option "TONALITES/IMPULSIONS". L'écran affiche **NUMEROTATION**.
2. Appuyez sur la touche **MENU** pour valider votre choix. L'écran affiche **TONALITES**.
3. Appuyez sur les touches ▲ et ▼ jusqu'à sélectionner le mode TONALITES ou IMPULSIONS et appuyez sur la touche **MENU** pour valider votre choix.


7. Touches mémoire

Positions mémoire à une touche



1. Tapez le numéro de téléphone depuis le clavier numérique.
2. Appuyez sur la touche . L'écran affiche **ENTREZ NOM**.
3. Tapez un nom depuis le clavier numérique et appuyez sur la touche .
4. Appuyez sur l'une des touches   . L'écran affiche **ENREGISTRE !**.

Composition d'un numéro depuis les positions mémoire à une touche



1. Appuyez sur la touche    pour vérifier le numéro affecté à cette touche.

2. Décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur  pour composer ce numéro.

Positions mémoire à deux touches (0-9)



1. Tapez le numéro de téléphone depuis le clavier numérique.
2. Appuyez sur la touche . L'écran affiche **ENTREZ NOM**.
3. Tapez un nom depuis le clavier numérique et appuyez sur la touche .
4. Appuyez sur une touche numérique entre 0 et 9. L'écran affiche **ENREGISTRE !**.

Composition d'un numéro depuis les positions mémoire à deux touches (0-9)


1. Appuyez sur la touche  puis sur une touche numérique (0-9) pour afficher le numéro de téléphone affecté à cette position mémoire.
2. Décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur .

Recomposition – Liste des appels effectués – Pause


→ *Recomposition du dernier appel*

Décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur , puis appuyez sur la touche  pour recomposer automatiquement le numéro du dernier appel effectué.

→ *Liste des appels effectués*

Appuyez sur la touche  pour consulter la liste des appels que vous avez effectués.

Utilisez les touches ▲ et ▼ pour parcourir les numéros de téléphone.

Décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur  pour composer le numéro sélectionné.


Appuyez brièvement sur la touche  pour supprimer une entrée.

Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pour supprimer toutes les entrées.

REMARQUE

Si vous n'avez effectué aucun appel, l'écran affiche **LISTE VIDE**. Pour le dernier numéro de la liste, l'écran affiche **FIN DE LISTE**.


→ Ajout d'une pause


Pendant une conversation téléphonique, appuyez sur la touche  pour marquer une pause. La durée de la pause est de 3,6 secondes.




Liste des appels reçus

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour parcourir les numéros des appels que vous avez reçus ou auxquels vous n'avez pas répondu.

Décrochez le combiné ou appuyez sur la touche haut-parleur  pour composer le numéro sélectionné.

Appuyez sur la touche  pour enregistrer le numéro de téléphone dans le répertoire.

Appuyez brièvement sur la touche  pour supprimer une entrée.

Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pour supprimer toutes les entrées.


REMARQUE

Si vous n'avez reçu aucun appel, l'écran affiche **LISTE VIDE**.

Pour le dernier numéro de la liste, l'écran affiche **FIN DE LISTE**.

8. Répertoire

Consultation des contacts du répertoire

1. Appuyez sur  pour passer en mode répertoire.
2. L'écran affiche **VOIR**. Appuyez sur la touche **MENU** pour ouvrir le répertoire.
3. Utilisez les touches **▲** et **▼** pour parcourir toutes les entrées du répertoire.

REMARQUE



Pour rechercher plus rapidement un contact, tapez la première lettre de son nom.

REMARQUE


Si le répertoire est vide, l'écran affiche **LISTE VIDE**.

Pour le dernier numéro du répertoire, l'écran affiche **FIN DE LISTE**.

Ajout d'un contact dans le répertoire

1. Appuyez sur  pour passer en mode répertoire.
2. Sélectionnez l'option **NOUVEAU** à l'aide des touches **▲** et **▼**.
3. Appuyez sur la touche **MENU** pour ajouter un contact dans le répertoire.
4. Tapez le numéro de téléphone à l'aide des touches numériques et appuyez sur la touche **MENU**.
5. Tapez le nom du contact à l'aide des touches numériques et appuyez sur la touche **MENU**.
6. L'écran affiche **ENREGISTRE !**. Appuyez sur la touche  pour quitter.

Modification d'un contact du répertoire

1. Appuyez sur  pour passer en mode répertoire.
2. L'écran affiche **VOIR**. Appuyez sur la touche **MENU** pour ouvrir le répertoire.

3. Sélectionnez le contact que vous voulez modifier à l'aide des touches ▲ et ▼
4. Appuyez sur MENU pour modifier.
5. Tapez le numéro de téléphone à l'aide des touches numériques et appuyez sur la touche MENU.
6. Tapez le nom du contact à l'aide des touches numériques et appuyez sur la touche MENU.
7. L'écran affiche **ENREGISTRÉ !**. Appuyez sur la touche **R** pour quitter.

Suppression d'un contact du répertoire

1. Appuyez sur **☰** pour passer en mode répertoire.
2. L'écran affiche **VOIR**. Appuyez sur la touche MENU pour ouvrir le répertoire.
3. Sélectionnez le contact que vous voulez supprimer à l'aide des touches ▲ et ▼.
4. Appuyez brièvement sur la touche **X** pour supprimer le contact.
ou
5. Appuyez sur la touche **X** et maintenez-la enfoncée pour supprimer toutes les entrées. L'écran affiche **SUPPRIMER TOUS ?**. Appuyez sur MENU pour confirmer

9. Garantie

Ce téléphone est couvert par une garantie de vingt-quatre mois, comptée à partir de la date d'achat de votre téléphone.

Pour connaître les termes d'application de cette garantie, visitez notre site Web www.telefunken-digital.com.

10. Service après-vente

En cas de problème technique, prenez contact avec notre service après-vente :

0892 70 50 44

Service AUDIOTEL® 0,337 € TTC la minute


assistance@sopeg.fr

Conformité



Cet appareil est conforme aux normes CE. Pour recevoir une copie des certificats et de la déclaration de la conformité, faites-nous parvenir une demande à l'adresse courriel assistance@sopeg.fr.



Le symbole affiché ici  et sur certains appareils signifie que l'appareil est classé comme équipement électrique ou électronique et ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères ni avec les déchets commerciaux.

La directive en matière de déchets d'équipements électriques et électroniques (la directive DEEE) a été mise en place afin de recycler ces produits à l'aide des techniques les plus performantes à l'heure actuelle, et ceci afin de réduire l'impact sur l'environnement, de traiter les substances dangereuses et d'éviter l'augmentation des décharges.